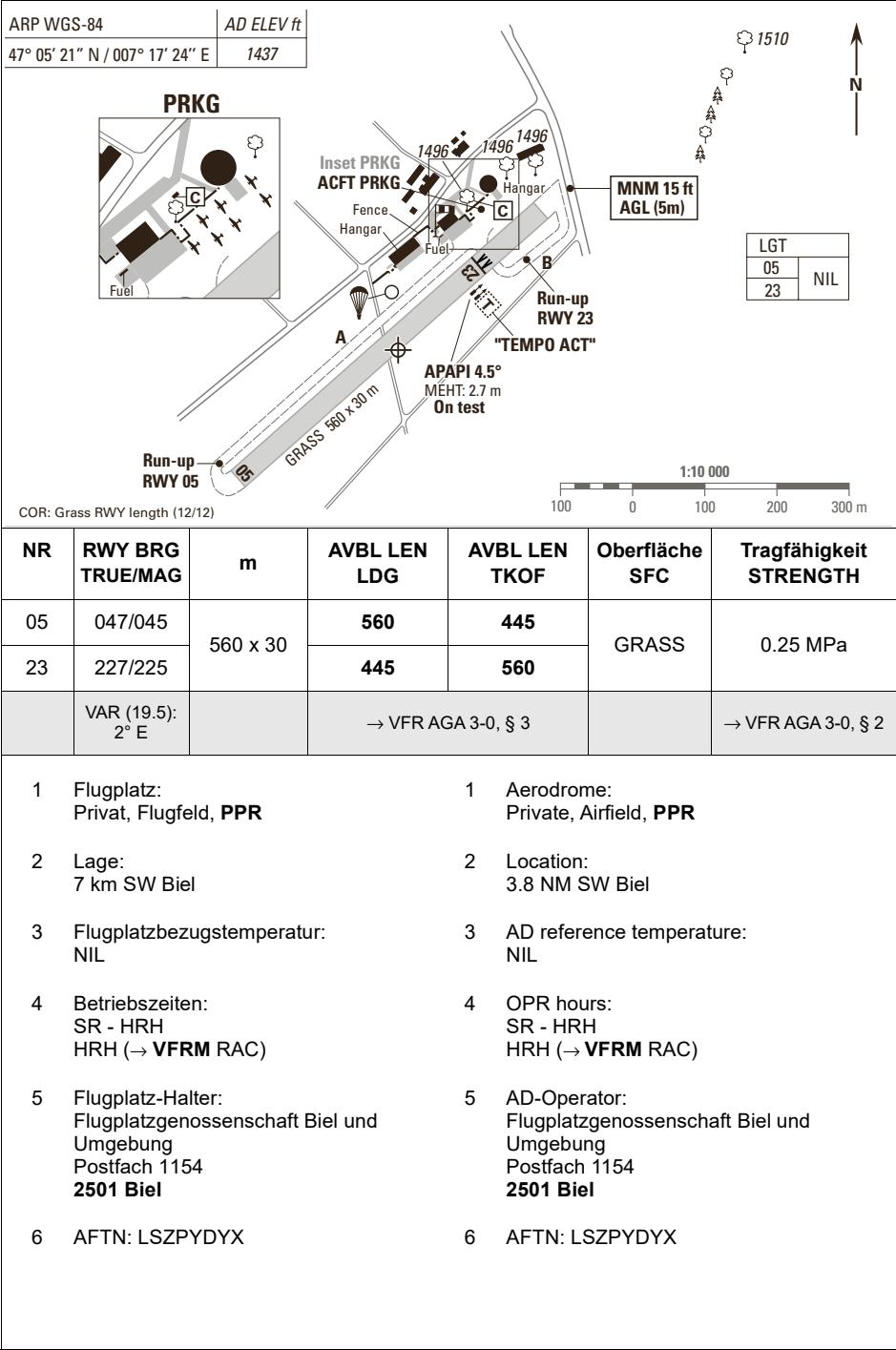




7	TEL NR: +41 (0) 32 384 46 84 +41 (0) 79 136 28 39 Flugplatzleiter E-Mail: flugplatzleiter@lszp.ch Internet. www.lszp.ch	7	TEL NR: +41 (0) 32 384 46 84 +41 (0) 79 136 28 39 Head of Airfield E-Mail: flugplatzleiter@lszp.ch Internet. www.lszp.ch
8	Bodendienste: Hangar, AVGAS 100LL, JET A1, MOGAS 98 (Visa, Master Card, Maestro) Feuerbekämpfungsmittel: nicht verfügbar	8	Ground services: Hangar, AVGAS 100LL, JET A1, MOGAS 98 (Visa, Master Card, Maestro) Fire protection: not available
9	Zoll: - O/R - ohne Warenabfertigung - kein abgabefreier Treibstoff (CUST-Stelle: Bern)	9	Customs: - O/R - no customs clearance for goods - no tax-free fuel (CUST-Office: Bern)
10	Örtliche Flugbeschränkungen und Bemerkungen:	10	Local flying restrictions and remarks:
10.1	An folgenden Feiertagen gesperrt: Karfreitag, Bettag, DEC 25.	10.1	On following HOL CLSD: Good FRI, 3rd SUN in SEP, DEC 25.
10.2	An folgenden Feiertagen bis 1300 LT gesperrt: Ostersonntag, Pfingstsonntag, Auffahrt.	10.2	On Easter Day, Whit SUN and Ascension Day CLSD till 1300 LT.
10.3	An Sonn- und allgemeinen Feiertagen: für auswärtige ACFT gesperrt bis 1400 LT - für auf dem Platz stationierte ACFT gemäss Betriebs-reglement.	10.3	On SUN + HOL CLSD for visiting ACFT till 1400 LT.
10.4	Platzrunden sind verboten: MON-SAT, 1200-1300 LT, SUN + HOL HJ.	10.4	AD circuits prohibited MON-SAT, 1200-1300 LT, SUN + HOL HJ.
10.5	Fallschirmabsprünge.	10.5	PJE.
10.6	APAPI RWY 23: On test Aktivierung durch 5 kurze Impulse auf FREQ 123.155	10.6	APAPI RWY 23: On test Activation by 5 short radio signals on FREQ 123.155
10.7	Bevorzugte Piste: 23	10.7	Pref. RWY: 23
11	ATS: AD: O/R	11	ATS: AD: O/R
12	Handkorrekturen LSZP VAC 12 04/19 MAR 28	12	Hand corrections LSZP VAC 12 04/19 MAR 28
	NIL		NIL